



# GAZETTE DE VARSOVIE

DU MERCREDI 14. MARS. 1759.

De Lisbonne le 2. Fevrier.



Le nombre des Personnes, renfermées dans les Prisons, augmente tous les jours, & l'on parle d'une prochaine exécution, non moins terrible, que la première. Les Prison-

niers, au Procès desquels on travaille encore, & dont le sort est jusqu'à présent impénétrable, sont: Don Jean de Tavora, Don Nunno de Tavora, Don Manuel de Tavora, l'Evêque d'O Porto, l'Evêque d'Evora, le Marquis de Guevia, le Marquis d'Alorna, le Comte d'Obidos, le Comte de Ribeira-Grande, la Duchesse d'Aveiro, la jeune Marquise de Tavora, la Comtesse d'Atougia, Peneardo de Târenda, & quelques autres 9. ou 10. Personnes.

Mr. Carvalho Secrétaire d'Etat, qui en exécutant ces ordres, a tout à craindre pour sa personne, ne marche plus qu'accompagné de Gardes à cheval.

De Rome le 20. Fevrier.

La Congrégation de la Propagande a fait une répartition de plusieurs sommes, qui seront distribuées aux Eglises en Bobeme, sur-tout à la Cathedrale de Prague, presque toute ruinée par les bombes.

En vain on s'étoit flatté de déterrer sous le Palais *Justiniani* le Taureau d'airain du Tyran *Phalaris*; on n'a trouvé dans l'excavation que de l'eau & de la boue.

Les Mécontents de Corse se sont adressés au Pape, pour lui demander sa protection: *Paoli*, leur Chef, a pour cet effet envoyé ici deux Religieux de cette ile, chargés d'appuyer de bouche la justification des motifs, qu'il a de se roidir contre la République de *Genes*; Mais il n'y a pas d'apparence, que la Cour de Rome veuille entrer dans cette affaire.

De Venise le 13. Fevrier.

Presque toutes les Lettres d'Italie font juger, que l'année ne s'y passera point sans troubles. Si le Roi d'Espagne vient à mourir, le Roi des Deux-Siciles,



suivant l'ordre de la Nature, doit lui succéder; Et, selon le Traité d'*Aix-la-Chapelle*, auquel cependant Sa Maj. *Sicilienne* n'a point accédé, la Couronne des Royaumes de *Naples* & de *Sicile* est dévolue à l'Infant Don *Philippe*, son Frère, auquel cas le Duché de *Parme* est reversible à la Maison d'*Autriche*, & le Roi de *Sardaigne* acquiert celui de *Plaisance*. Comme ces arrangemens ne pourroient avoir lieu, si le Roi des *Deux-Siciles* ne transfere la Couronne de ces deux Roïaumes à l'Infant Don *Philippe*, on s'attend à voir, aussi-tôt que le cas écherra, une Armée combinée de *François*, d'*Autrichiens*, & de *Piémontois* se mettre en devoir de placer l'Infant sur le Trône, que les Négociateurs de la Paix d'*Aix-la-Chapelle* lui ont destiné. Les *Napolitains* paroissent désirer pour leur Souverain un des Fils de leur Roi; Et les *Espagnols*, à ce qu'on prétend, souhaiteroient voir la Couronne des *Deux-Siciles* réunie à celle de leur Monarchie.

De Toulon le 12. Février.

On travaille sans relâche au rétablissement de la Marine, & à l'équipement d'une Flotte dans notre Port.

Les Lettres d'*Italie* nous apprennent, que le Roi des *Deux-Siciles* ayant fait de grands préparatifs, tant par mer, que par terre, tient son Escadre prête à le transporter en *Espagne* aussi-tôt qu'il aura reçu la Nouvelle de la mort du Roi *Ferdinand*, son Frère, pour prendre possession du Trône, qui vaquera par son décès; Mais Sa Majesté *Sicilienne* pourra trouver de grands obstacles, s'il est vrai, comme on le dit, qu'une partie de la Nation *Espagnole* destine la Couronne à l'Infant Don *Louis*, qui est fort aimé.

Le Roi de *Sardaigne* arme, comme s'il étoit en pleine Guerre.

De Marseille le 13. Février.

Le Régiment de *Languedoc*, destiné à

renforcer la Garnison de *Mahon*, partit ces jours-ci à bord de 5. Bâtimens de transport, avec 150. Canonniers de *Royal-Artillerie*.

De Brest le 31. Janvier.

La Frégate la *Vestale*, de 30. canons, arrivée de la *Martinique* en ce Port, a apporté avis, que cette Ile étoit en très bon état, que l'on n'y craignoit aucune entreprise de la part des *Anglois*, & qu'elle manquoit encore moins du nécessaire aujourd'hui, qu'une Flotte de 15. Bâtimens *Hollandois* devoient s'y être rendus de *St. Eustache* sous l'Escorte du Vaisseau de guerre le *Florissant* & de 2. Frégates. Tous les Vaisseaux, qui sont ici à l'ancre, se disposent à l'armement général. Les Etats de la Province viennent d'accorder le Don gratuit, d'une voix unanime & à leur ordinaire. On s'est abonné pour le 20me. à 1200. mille livres, & pour la Capitation à 1800. mille. Maintenant l'on s'occupe à dresser la legende de la Medaille, qui doit éterniser la mémoire de la Journée de *St. Cast*.

De Versailles le 16. Février.

Le 12. Monseigneur le Duc de *Bourgogne* alla pour la première fois au cabinet de Physique Expérimentale, que le Roi a fait faire à l'Hôtel de ses Menus plaisirs. L'Abbé *Nollet*, nouvellement institué par brevet Maître de Physique & d'Histoire Naturelle des Enfans de *France*, y avoit fait apporter & préparer une bonne partie des machines, qu'il a été chargé de faire construire, pour meubler cette nouvelle école. Le jeune Prince les examina avec une grande attention, & prit beaucoup de plaisir à répéter lui-même plusieurs des expériences, qu'il avoit déjà vues dans son appartement.

De Paris le 13. Février.

Tous les avis, qu'on reçoit d'*Alle-*



magne, d'Italie, d'Espagne, & de Portugal, font juger, que cette année ne fera pas une des moins remarquables dans l'Histoire de ce Siècle. Avant-hier, il arriva de *Lisbonne* un Courier, qui avoit ordre de ne remettre ses Dépêches qu'entre les mains du Roi même; Et S. M. le renvoya peu après avec la Réponse à ces Dépêches. Quoique jusqu'ici il n'en ait rien transpiré, il est à présumer, qu'il s'agit de quelque découverte que l'on a faite à l'examen des Réicides, qui furent exécutés à *Lisbonne* le 13. du mois dernier. Quant aux Nouvelles, que l'on a de *Madrid*, le Roi d'Espagne continuoit toujours à peu près dans le même état. Comme ce Prince, par le seul effet de son tempérament, résiste si longtems à la malignité des humeurs, qui dérangent sa santé, on n'a pas perdu entièrement l'espoir de le voir enfin se rétablir, sur-tout s'il peut atteindre la belle saison. En attendant, c'est le Ministre seul, qui, suivant les dernières Lettres de *Madrid*, administre les affaires de la Monarchie. L'Infant Don *Louis*, qui ne bouge point de l'Appartement du Roi, son Frère, n'avoit pris jusqu'alors aucune part à la direction. Dans l'incertitude cependant où l'on est du tour que peuvent prendre les affaires, on remarque que notre Cour n'oublie rien pour empêcher que la mort de Sa Majesté Catholique ne renverse le système, sur lequel s'appuie la paix en *Italie*. On tâche, pour cet effet, d'inspirer au Roi des *Deux-Siciles* des sentimens, tendans au maintien de la tranquillité.

*De Londres le 12. Février.*

On a toujours ici assés bonne opinion de la Négociation de Mr. *Keith* à la Cour de *Russie*; Et l'on s'attend à voir renouveler le Traité de Commerce de 1734. auquel ce Ministre travaille avec ardeur, pendant que le Marquis de l'Hôpital,

Ambassadeur de France, & Mr. de *St. Sauveur*, Consul de Sa Maj. Très-Chrétienne à *Petersbourg*, ne négligent rien de leur côté pour conclurre un pareil Traité entre la *Russie* & la France.

On a beau crier contre la presse des Matelots, cette habitude a pris de si fortes racines, qu'on désespère de la voir jamais cesser. Le 5. au soir, il y eut encore une très forte presse à *Wapping*, où plusieurs Personnes furent blessées. Cet abus s'est accru par degrés: Ce n'étoit d'abord que gens sans aveu, que l'on enlevait sous prétexte que c'étoient des yvrognes, des perturbateurs du repos public; Mais bien-tôt l'excès fut porté si loin, qu'un s'en plaignit au Parlement. Quelques Officiers furent punis, & l'Amirauté défendit de prendre de force aucun Homme libre: Mais ce règlement ne pouvoit jamais avoir lieu que vis-à-vis du Citoyen aisé, & en état de poursuivre l'Officier enrôleur. Le reste du Peuple est toujours obligé d'en passer par où l'on veut, n'étant pas en état de soutenir un procès. C'est ainsi que l'impunité s'est introduite. A l'égard de cet abus énorme, le Pauvre n'a aucune ressource; Et l'on assure, même, que l'Amirauté, en cas de poursuite, défraye l'Officier enrôleur, & s'il perd son procès, paye pour lui. Ainsi, ce n'est plus un tort particulier fait à la liberté d'un Citoyen, c'est une subversion totale dans l'Etat. C'est à présent la ruine du Commerce; ce sera bien-tôt celle de la Marine Royale, instituée, à ce qu'on prétend, pour protéger le premier.

*De la Haie le 18. Février.*

La Cérémonie de l'enterrement du Corps de Madame la Princesse Gouvernante, demeure fixée au 23. de ce mois; Et notre Vénérable Magistrat a fait publier à ce sujet l'Ordonnance suivante.

*Les Funérailles de feu Son Altesse*



Royale Madame la Princesse Gouvernante, de glorieuse mémoire, se trouvant fixées à Vendred prochain, 23 Fevrier, & les avenues des Ruës, le Wagenstraat, le Veenestraat, & le Hoogstraat, par où devra passer le Convoi Funèbre, devant être fermées à cette occasion; le Baillif, les Bourguemaîtres & Echevins de la Haie ont jugé à propos de donner avis à tous & à chacun par la Présente, que le Marché public, qui se tient ordinairement le Vendred, n'aura point lieu pour cette fois-ci: Avertissant en outre tous ceux qui occupent les Maisons situées dans les sus-dites Ruës, d'avoir soin, chacun devant son Logement, de les faire nettoier dès la veille du jour de l'Enterrement, c'est-à-dire le Jeudi 22. Fevrier, sous peine envers ceux qui y contreviendront de payer une Amende de trois Florins.

„ Fait à la Haie &c.

De Dusseldorf le 16. Fevrier.

On n'apprend pas encore, que les 6000. Hommes de Troupes Palatines, qui ont fait la campagne l'année dernière comme Auxiliaires à l'Armée Française, seront employés ailleurs. Les Chevaux d'Artillerie ont été vendus; Et les Officiers se sont défaits des leurs. Le Régiment de Breising, qui est de ce nombre, a ordre de se rendre dans le Palatinat avec un Bataillon de Nassau. Tous ceux qui connoissent ces Troupes souhaiteroient, qu'elles eussent occasion de faire encore une campagne, sur-tout dans une année comme celle-ci, que l'on prévoit devoir être pour le moins aussi fertile en

événemens qu'aucune des précédentes.

D'Esfurth le 23. Fevrier.

Un parti des Houffars Prussiens, connus sous le nom de Houffars noirs, qui sont à l'Armée Alliée, s'avança le 20. de ce mois jusqu'à Hirschfeld. Ce parti y fut attaqué par un petit détachement du Régiment de Leczen Houffars I. & R. lequel sabra aux Ennemis 22. hommes, & leur fit prisonniers le Lieutenant Lachner & quelques Soldats; le reste fut chassé jusqu'à Geissa.

De notre part le Cornette, qui commandoit le petit détachement, & qui s'est beaucoup distingué, a été blessé dans cette rencontre ainsi, que 4. Houffars.

De Varjovie le 14. Mars.

Le 11. du courant Mgr. le Comte Lubinski Archevêque de Leopoli fut nommé par S. M. à l'Archevêché de Gnesne & la Primatie du Royaume vacante depuis peu par la mort de feu Mgr. Komorowski.

Le 12. S. A. R. Mgr. le Duc de Courlande partit d'ici à 7. heures du matin pour se rendre à Mittau.

Les Lettres de Thorn nous apprennent, que l'Armée Russe se rassemble sur les bords de la Vistule. Elles portent, que le 2. de ce mois le Prince Galliczin y arriva de Graudentz, d'où le Général Bagreieff étant parti, passa le 3. par Culm, & doit se rendre incessamment à la même Ville. Ainsi selon toute apparence le Quartier-Général des Russes sera établi à Thorn.

#### AVERTISSEMENT.

On avertit les Amateurs des livres, que la Continuation du Catalogue de ces livres, qui se vendent derriere Otrock dans la maison d'Eckstein est arrivée de même que les Numéros, 4. 5. 6. 7. 11. 17. 16. 20. 54. qui n'étoient pas encore arrivés, quand on distribuoit le premier Catalogue. Le Catalogue se distribue gratis. On y trouve aussi des armes à feu comme des fusils, des carabines, des pistolets, parmi les quelles il y a des pieces très rares de Turquie, marquées d'or, toute sorte d'arbres fruitiers, de très bonne semence, & une petite provision de semence de trefle, tous à un prix très raisonnable; le Catalogue d'Arbres s'y distribue pareillement gratis.



N<sup>o</sup>. XXI.  
SUPPLEMENT A LA GAZETTE DE VARSOVIE  
DU 14. MARS 1759.

*De la Haye, le 20. Fevrier.*



*Verelst, Ministre Plénipotentiaire des Etats-Généraux des Provinces Unies, aiant notifié par écrit à S. M. la mort de la Princesse Douairière d'Orange & de Nassau, Gouvernante des Provinces-Unies, ce Monarque lui a fait l'honneur de lui témoigner, par la Lettre suivante, la part qu'il prenoit à ce triste évènement.*

MONSIEUR,

*La Notification, qu'il vous a plu me faire du décès de feuë Madame la Princesse Gouvernante par votre Lettre du 27. de ce mois, au nom des Etats-Généraux, vos Maîtres, a renouvelé toute la douleur que j'ai ressentie à la première Nouvelle qui m'est parvenue de ce triste & affligeant évènement. A peine puis-je, à l'heure, qu'il est, revenir du saisissement qu'il m'a causé. J'ai perdu une Amie qui par sa grandeur d'ame, sa sagesse, & sa force d'esprit au-dessus de son sexe, méritoit toutes mes attentions, & je n'en perdrai jamais la memoire.*

*Les assurances, que vos Maîtres vous ont chargé de me faire à cette occasion, contribuent véritablement à me consoler, j'en connois le prix; & vous me ferez plaisir de leur insinuer de ma part les régrêts, que je forme au sujet de la perte qu'ils ont faite, & qui est assurément très-grande pour nous tous. Je répondrai toujours vivement à leurs bons sentimens pour moi.*

*Soiëz, au reste, persuadé de ma parfaite estime; & sur ce je prie Dieu qu'il vous ait, Mr. de Verelst, en sa sainte & digne garde. A Breslau, le 31. Janvier, 1759.*  
(Etoit signé) FREDERIC.

*De Hambourg, le 23. Fevrier.*

*On voit ici la Copie suivante de la Convention, signé entre le Roi de la Grande-Bretagne & celui de Prusse à Londres le 7. Décembre dernier.*

*Comme la Guerre onéreuse, dans laquelle le Roi de Prusse se trouve engagé, le met dans la nécessité de faire de nouveaux efforts pour se défendre contre le grand nombre d'Ennemis qui attaquent ses Etats, il est obligé de prendre avec le Roi de la Grande-Bretagne de nouvelles mesures pour leur défense & leur sureté réciproques; Et, comme Sa Maj. Britannique a fait en même tems connoître combien Elle désiroit de rendre l'amitié des deux Cours encore plus étroite, & de conclurre en conséquence une Convention formelle pour le fournissement d'un prompt & puissant secours à Sa Maj. Prussienne; Leurs dites Majestés ont nommé & autorisé leurs Ministres respectifs à concerter & arrêter les Articles suivans.*

*„I. Tous les Traités précédemment conclus entre les deux Cours, particulièrement celui de Westminster du 16. Janvier 1756. & la Convention du 11. Avril*



„1758. sont confirmés, par la présente Convention, dans toute leur teneur, & censés y être insérés mot pour mot.

„II. Le Roi de la *Grande Bretagne* fera remettre à *Londres* entre les mains de la Personne ou des Personnes, autorisées à cet effet par le Roi de *Prusse*, la Somme de quatre Millions de Risdals, faisant 670. mille Livres Sterling; Et toute cette Somme sera donnée en une seule fois, immédiatement après l'échange des Ratifications, à la réquisition du Roi de *Prusse*.

„III. Sa Majesté *Prussienne*, emploiera la dite Somme à l'entretien & à l'augmentation de ses Armées, lesquelles agiront de la manière la plus convenable pour l'intérêt commun, & la plus propre à remplir l'objet de défense & de sûreté réciproques.

„IV. Le Roi de la *Grande Bretagne*, tant en sa qualité de Roi, qu'en celle d'Electeur, & le Roi de *Prusse* s'obligent réciproquement de ne conclure avec les Puissances, qui ont part à la Guerre présente, aucun Traité de Paix, Trêve, ou autres pareilles Conventions, que d'un commun avis & consentement, & en s'y comprenant expressément l'un & l'autre.

„V. Les Ratifications de cette présente Convention seront échangées dans le terme de 6. semaines, ou plutôt s'il se peut faire.

*De Manheim, le 27. Fevrier.*

Le Baron de *Fürstenberg*, qui étoit au service du Landgrave de *Hesse-Cassel*, l'a quitté, & vient d'être reçu dans celui de S. A. E. en qualité de Lieutenant-Général & de Conseiller Intime de Guerre. S. A. E. lui conféra le Regiment de *Nassau-Weilbourg* vaquant depuis que le Prince de ce nom est entré au service de la République de *Hollande*.

On attend ici vers le 10. du mois prochain le Prince de *Deux-Ponts*, dont il est décidé, qu'il commandera d'érêchef l'Armée de l'Empire, qui sera, à ce qu'on assure, renforcée de 30. mille *Autrichiens*.

Mr. le Baron de *Beckers*, qui n'est allé à *Paris*, que pour s'acquiter d'une Commission à la Cour de *Versailles*, est attendu ici de retour vers le Pâque.

La Cour n'a pas encore nommé un Ministre, qui doit remplacer Mr. de *Grewenbroich*; mais on croit généralement, que cette nomination ne tardera pas de se faire sitôt que le Nouveau Ministre de *France* arrivera ici.

Le Baron de *Hompesch* Conseiller Intime de S. A. E. vient d'être nommé Ministre Plénipotentiaire à la Cour de *Bonn*.

*De Vienne, le 27. Fevrier.*

On évalue à 250. mille hommes les forces que la Cour mettra cette année en Campagne, inclu un Corps de *Russes*, dont on ignore encore le nombre. Conformément au Plan, formé & réglé pour les opérations, cette Armée sera, dit-on, divisée en 3. parties, & s'ébranlera tout à la fois. La 1. Division, commandée par le Prince de *Deux-Ponts*, entrera en *Silésie*; la 2. , aux ordres du Feld-Maréchal Comte de *Daun*, se portera par la *Lusace* dans le *Brandebourg*; & la 3. , qui n'a point encore de Chef déterminé, marchera à la délivrance de la *Saxe*. Néanmoins il est encore incertain si celle-ci agira conjointement avec les troupes de l'Empire. Selon toute apparence, la chose dépendra du succès des opérations du Maréchal Prince de *Soubise*, qui avec la plus grande partie des Armées *Françaises* tâchera de pénétrer à travers les Pais de *Hannover* & de *Hesse* jusqu'aux rives de l'*Elbe*.